



# भारत का राजपत्र

## The Gazette of India

असाधारण

EXTRAORDINARY

भाग II—खण्ड 3—उप-खण्ड (iii)

PART II—Section 3—Sub-section (iii)

प्राधिकार से प्रकाशित

PUBLISHED BY AUTHORITY

सं. 9] नई दिल्ली, सोमवार, मई 31, 2010/ज्येष्ठ 10, 1932  
 No. 9] NEW DELHI, MONDAY, MAY 31, 2010/JYAISTHA 10, 1932

भारत निर्वाचन आयोग

अधिसूचना

नई दिल्ली, 31 मई, 2010

आ.अ. 16(अ).—यतः, भारत के राष्ट्रपति ने लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 (1951 का 43) की धारा 12 के अधीन जारी और भारत के राजपत्र में 31 मई, 2010 को प्रकाशित अधिसूचना द्वारा नीचे की सारणी के स्तम्भ (1) में विनिर्दिष्ट राज्यों की विधान सभा के प्रत्येक सदस्य से यह अपेक्षा की है कि उक्त सारणी के स्तम्भ (2) में राज्यों के सामने विनिर्दिष्ट संख्या में सदस्य निर्वाचित कर दें।

सारणी

राज्य	निर्वाचित किए जाने वाले सदस्यों की संख्या
(1)	(2)
(1) छत्तीसगढ़	2
(2) मध्य प्रदेश	3
(3) तमिलनाडु	6
(4) कर्नाटक	4
(5) उड़ीसा	3
(6) महाराष्ट्र	6
(7) पंजाब	2
(8) राजस्थान	4
(9) उत्तर प्रदेश	11
(10) उत्तराखंड	1
(11) बिहार	5
(12) झारखण्ड	2
कुल	49

अतः, अब, उक्त अधिनियम की धारा 39 की उप-धारा (1) और धारा 56 के अनुसरण में भारत निर्वाचन आयोग एतद्वारा :—

(अ) उक्त वर्णित निर्वाचन के संबंध में :—

- |  |                            |
|--|----------------------------|
| (क) नाम-निर्देशन करने की अंतिम तारीख—                    | 7 जून, 2010 (सोमवार)       |
| (ख) नाम-निर्देशन की संवीक्षा की तारीख—                   | 8 जून, 2010 (मंगलवार)      |
| (ग) अभ्यर्थिताएं वापस लेने की अन्तिम तारीख—              | 10 जून, 2010 (बृहस्पतिवार) |
| (घ) वह तारीख, जिसको यदि आवश्यक हुआ तो मतदान होगा, और     | 17 जून, 2010 (बृहस्पतिवार) |
| (ङ) वह तारीख, जिससे पूर्व निर्वाचन सम्पन्न कर लिया जाएगा | 19 जून, 2010 (शनिवार)      |

नियत करता है; और,

(आ) 9.00 बजे पूर्वाह्न से 4.00 बजे अपराह्न तक का समय, उस समय के रूप में नियत करता है जिसके दौरान यदि आवश्यक हुआ तो, निर्वाचन के लिए उपर्युक्त विनिर्दिष्ट तारीख को, मतदान होगा।

[फा. सं. 318/2/2010 (1)]

आदेश से,

के. अजय कुमार, सचिव

### ELECTION COMMISSION OF INDIA

#### NOTIFICATION

New Delhi, the 31st May, 2010

**O. N. 16(E).**— Whereas, the President of India has, by notification issued under Section 12 of the Representation of the People Act, 1951 (43 of 1951) and published in the Gazette of India on 31st May, 2010, been pleased to call upon the elected members of each of the Legislative Assemblies of the States, specified in column (1) of the Table below, to elect to the Council of States, the number of members specified against that State in column (2) of the said Table :

TABLE

State	No. of Members to be Filled
(1)	(2)
(1) Chhattisgarh	2
(2) Madhya Pradesh	3
(3) Tamil Nadu	6
(4) Karnataka	4
(5) Orissa	3
(6) Maharashtra	6
(7) Punjab	2
(8) Rajasthan	4
(9) Uttar Pradesh	11
(10) Uttarakhand	1
(11) Bihar	5
(12) Jharkhand	2
Total	49

Now, therefore, in pursuance of sub-section (1) of Section 39 and Section 56 of the said Act, the Election Commission of India hereby :—

(A) appoints, with respect to the said election :—

- (a) the 7th June, 2010 (Monday), as the last date for making nominations;  
 (b) the 8th June, 2010 (Tuesday), as the date for the scrutiny of the nominations;  
 (c) the 10th June, 2010 (Thursday), as the last date for the withdrawal of candidatures;  
 (d) the 17th June, 2010 (Thursday), as the date on which a poll shall, if necessary, be taken; and  
 (e) the 19th June, 2010 (Saturday), as the date before which the election shall be completed; and  
 (B) fixes the hours from 9.00 A.M. to 4.00 P. M. as the hours during which the poll shall, if necessary, be taken in all the above mentioned States on the date specified above for the election.

[F.No.318/2/2010(1)]

By Order,

K. AJAY KUMAR, Secy.

## अधिसूचना

नई दिल्ली, 31 मई, 2010

आ.अ. 17(अ).—लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 (1951 का 43) की धारा 21 के अनुसरण में और धारा 22 की उप-धारा (1) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, भारत निर्वाचन आयोग, नीचे की सारणी के स्तम्भ (1) में विनिर्दिष्ट प्रत्येक राज्य सरकार के परामर्श से राज्य सभा के द्विवार्षिक निर्वाचनों के संबंध में 31 मई, 2010 को भारत के राजपत्र में प्रकाशित भारत की राष्ट्रपति की अधिसूचना के अनुसरण में इसके द्वारा :—

- (i) नीचे की सारणी के स्तम्भ (2) में तत्स्थानी प्रविष्टि में विनिर्दिष्ट अधिकारी को रिटर्निंग आफिसर के रूप में पदाभिहित करता है; और  
 (ii) उक्त सारणी के स्तम्भ (3) में तत्स्थानी प्रविष्टि में विनिर्दिष्ट अधिकारी को, रिटर्निंग आफिसर की उसके कृत्यों के पालन में सहायता के लिए सहायक रिटर्निंग आफिसर नियुक्त करता है।

## सारणी

राज्य	रिटर्निंग आफिसर के रूप में पदाभिहित अधिकारी	सहायक रिटर्निंग आफिसर के रूप में नियुक्त अधिकारी
(1)	(2)	(3)
(1) छत्तीसगढ़	सचिव, छत्तीसगढ़ विधान सभा	अपर सचिव, छत्तीसगढ़ विधान सभा
(2) मध्य प्रदेश	प्रमुख सचिव, मध्य प्रदेश विधान सभा	उप सचिव, मध्य प्रदेश विधान सभा
(3) तमिलनाडु	सचिव, तमिलनाडु विधान सभा	उप सचिव, तमिलनाडु विधान सभा
(4) कर्नाटक	सचिव, कर्नाटक विधान सभा	संयुक्त सचिव, कर्नाटक विधान सभा
(5) उड़ीसा	सचिव, उड़ीसा विधान सभा	उप सचिव, उड़ीसा विधान सभा
(6) महाराष्ट्र	प्रमुख सचिव, महाराष्ट्र विधान मंडल सचिवालय	श्री सुभाषचन्द्र मायकर, अवर सचिव, महाराष्ट्र विधान मंडल सचिवालय
(7) पंजाब	सचिव, पंजाब विधान सभा	श्रीमती स्वर्ण कान्ता, अवर सचिव, पंजाब विधान सभा सचिवालय
(8) राजस्थान	सचिव, राजस्थान विधान सभा	(1) उप सचिव, (प्रशासन एवं सदन), राजस्थान विधान सभा (2) सहायक सचिव, (सामान्य), राजस्थान विधान सभा
(9) उत्तर प्रदेश	प्रमुख सचिव, उत्तर प्रदेश विधान सभा	विशेष सचिव, उत्तर प्रदेश विधान सभा
(10) उत्तराखण्ड	प्रमुख सचिव, उत्तराखण्ड विधान सभा	अपर सचिव, उत्तराखण्ड विधान सभा
(11) बिहार	सचिव, बिहार विधान सभा	उप सचिव, बिहार विधान सभा
(12) झारखण्ड	सचिव, झारखण्ड विधान सभा	संयुक्त सचिव, झारखण्ड विधान सभा

[फा. सं. 318/2/2010 (2)]

आदेश से,

के. अजय कुमार, सचिव

## NOTIFICATION

New Delhi, the 31st May, 2010

O. N. 17 (E).—In pursuance of Section 21, and in exercise of the powers conferred by sub-section (1) of Section 22, of the Representation of the People Act, 1951 (43 of 1951), the Election Commission of India, in consultation with the Government of the each State, specified in the column (1) of the Table below, hereby :—

- (i) designates the officer, specified in the corresponding entry in column (2) of the said Table to be the Returning Officer; and
- (ii) appoints the officer, specified in the corresponding entry in column (3) of the said Table, to be the Assistant Returning Officer to assist the Returning Officer in the performance of his functions;

in respect of the biennial elections to the Council of States, to be held in that State in pursuance of the Notification of the President of India, published in the Gazette of India on 31st May, 2010 :—

TABLE

State	Officer Designated as Returning Officer	Officer Appointed as Assistant Returning Officer
(1)	(2)	(3)
(1) Chhatisgarh	Secretary, Chhatisgarh Vidhan Sabha	Additional Secretary, Chhatisgarh Vidhan Sabha
(2) Madhya Pradesh	Principal Secretary, Madhya Pradesh Vidhan Sabha	Deputy Secretary, Madhya Pradesh Vidhan Sabha
(3) Tamil Nadu	Secretary, Tamil Nadu Legislative Assembly	Deputy Secretary, Tamil Nadu Legislative Assembly
(4) Karnataka	Secretary, Karnataka Legislative Assembly	Joint Secretary, Karnataka Legislative Assembly
(5) Orissa	Secretary, Orissa Legislative Assembly	Deputy Secretary, Orissa Legislative Assembly
(6) Maharashtra	Principal Secretary, Maharashtra Legislative Secretariat	Shri Subhashchandra Mayekar, Under Secretary, Maharashtra Legislative Assembly
(7) Punjab	Secretary, Punjab Vidhan Sabha	Smt. Swaran Kanta, Under Secretary, Punjab Vidhan Sabha Secretariat
(8) Rajasthan	Secretary, Rajasthan Legislative Assembly	(1) Deputy Secretary, (Administration & House), Rajasthan Legislative Assembly (2) Assistant Secretary, (General) Rajasthan Legislative Assembly
(9) Uttar Pradesh	Principal Secretary, Legislative Assembly Uttar Pradesh	Special Secretary, Legislative Assembly Uttar Pradesh
(10) Uttarakhand	Principal Secretary, Uttarakhand Vidhan Sabha	Additional Secretary, Uttarakhand Vidhan Sabha
(11) Bihar	Secretary, Bihar Vidhan Sabha	Deputy Secretary, Bihar Vidhan Sabha
(12) Jharkhand	Secretary, Jharkhand Legislative Assembly	Joint Secretary, Jharkhand Legislative Assembly

[F. No. 318/2010 (2)]

By Order,

K. AJAY KUMAR, Secy.

## अधिसूचना

नई दिल्ली, 31 मई, 2010

आ.अ. 18(अ).—यतः, राजस्थान राज्य की विधान सभा के निर्वाचित सदस्यों द्वारा निर्वाचित श्री कृष्ण लाल बाल्मीकि का स्थान, उनकी पदावधि जो 3 अप्रैल, 2012 को सम्मिलित करते हुए, उस तारीख तक थी, के समाप्त होने से पूर्व उनकी मृत्यु के कारण 21 अप्रैल, 2010 को रिक्त हो गया है; और

यतः, इस प्रकार हुई रिक्ति को भरने के प्रयोजन से उप-निर्वाचन कराना है;

अतः, अब, लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 (1951 का 43) की धारा 147 की धारा 39 की उप-धारा (1) और धारा 56 के अनुसरण में, भारत निर्वाचन आयोग एतद्द्वारा :—

(अ) राजस्थान राज्य की विधान सभा के निर्वाचित सदस्यों से यह अपेक्षा करता है कि वे 19 जून, 2010 (शनिवार) से पूर्व तथा उक्त अधिनियम और तद्धीन बनाए गए नियमों और किए गए आदेशों के उपबन्धों के अनुसार राज्य सभा में उक्त रिक्ति को भरने के प्रयोजन से एक व्यक्ति निर्वाचित कर दें;

(आ) उक्त निर्वाचन के संबंध में :—

- |  |                        |
|--|------------------------|
| (क) नाम निर्देशन करने की अंतिम तारीख—                    | 7 जून, 2010 (सोमवार)   |
| (ख) नाम निर्देशन की संवीक्षा की तारीख—                   | 8 जून, 2010 (मंगलवार)  |
| (ग) अभ्यर्थिताएं वापस लेने की अन्तिम तारीख—              | 10 जून, 2010 (गुरुवार) |
| (घ) वह तारीख, जिसको यदि आवश्यक हुआ तो मतदान होगा, और     | 17 जून, 2010 (गुरुवार) |
| (ङ) वह तारीख, जिससे पूर्व निर्वाचन सम्पन्न कर लिया जाएगा | 19 जून, 2010 (शनिवार)  |

नियत करता है; और,

(इ) 9:00 बजे पूर्वाह्न से 4:00 बजे अपराह्न तक का समय, उस समय के रूप में नियत करता है जिसके दौरान यदि आवश्यक हुआ है तो, निर्वाचन के लिए उपर्युक्त विनिर्दिष्ट तारीख को, मतदान होगा।

[फा. सं. 100/रा.स.-राज/1/2010 (1)]

आदेश से,

के. अजय कुमार, सचिव

## NOTIFICATION

New Delhi, the 31st May, 2010

O.N. 18(E).— Whereas, the seat of Shri Krishna Lal Balmiki in the Council of States, elected by the elected members of the Legislative Assembly of the State of Rajasthan, has become vacant on 21st April, 2010 by the reason of his death, before the expiration of his term of office which was up to and including the 3rd April, 2012; and

Whereas, a bye-election is to be held for the purpose of filling the vacancy so caused;

Now, therefore, in pursuance of Section 147, sub-section (1) of Section 39 and Section 56 of the Representation of the People Act, 1951 (43 of 1951), the Election Commission of India hereby—

- (A) calls upon the elected members of the Legislative Assembly of the State of Rajasthan to elect, before 19th June, 2010 (Saturday), and in accordance with the provisions of the said Act and of the rules and orders made thereunder, a person for the purpose of filling the said vacancy in the Council of States;
- (B) appoints, with respect to the said election :—
- the 7th June, 2010 (Monday), as the last date for making nominations;
  - the 8th June, 2010 (Tuesday), as the date for the scrutiny of the nominations;
  - the 10th June, 2010 (Thursday), as the last date for the withdrawal of candidatures;
  - the 17th June, 2010 (Thursday), as the date on which a poll shall, if necessary, be taken; and
  - the 19th June, 2010 (Saturday), as the date before which the election shall be completed; and

20564/10-2

- (C) fixes the hours from 9.00 A.M. to 4.00 P.M., as the hours during which the poll shall, if necessary, be taken on the date specified above for the election.

[F. No. 100/CS-RJ/1/2010 (1)]

By Order,

K. AJAY KUMAR, Secy.

### अधिसूचना

नई दिल्ली, 31 मई, 2010

आ.अ. 19(अ).—लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 (1951 का 43) की धारा 21 के अनुसरण में और धारा 22 की उप-धारा (1) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए निर्वाचन आयोग, राजस्थान राज्य सरकार के परामर्श से एतद्वारा तारीख 31 मई, 2010 को भारत के राजपत्र में प्रकाशित आयोग की अधिसूचना के अनुसरण में इस राज्य में राज्य सभा के लिए उप-निर्वाचन के संबंध में :—

- (I) नीचे की सारणी के स्तम्भ (1) में विनिर्दिष्ट अधिकारी को रिटर्निंग आफिसर के रूप में पदाभिहित करता है; और  
(II) उक्त सारणी के स्तम्भ (2) में विनिर्दिष्ट अधिकारी को, रिटर्निंग आफिसर की उसके कृत्यों के पालन में सहायता के लिए सहायक रिटर्निंग आफिसर नियुक्त करता है।

### सारणी

रिटर्निंग आफिसर के रूप में पदाभिहित अधिकारी	सहायक रिटर्निंग आफिसर के रूप में नियुक्त अधिकारी
(1)	(2)
सचिव, राजस्थान विधान सभा	(1) उप-सचिव (प्रशासन एवं सदन), राजस्थान विधान सभा (2) सहायक सचिव (सामान्य), राजस्थान विधान सभा

[फा. सं. 100/रा.स.-राज./1/2010 (2)]

आदेश से,

के. अजय कुमार, सचिव

### NOTIFICATION

New Delhi, the 31st May, 2010

O.N. 19(E).—In pursuance of Section 21, and in exercise of the powers conferred by sub-section (1) of Section 22, of the Representation of the People Act, 1951 (43 of 1951), the Election Commission of India, in consultation with the Government of the State of Rajasthan, hereby :—

- (i) designates the officer, specified in column (1) of the Table below, to be the Returning Officer; and  
(ii) appoints the officer, specified in column (2) of the said Table, to be the Assistant Returning Officer to assist the Returning Officer in the performance of his functions;

in respect of the bye-election to the Council of States, to be held in that State in pursuance of the Commission's Notification, published in the Gazette of India on 31st May, 2010 :

### TABLE

Officer Designated as Returning Officer	Officer Appointed as Assistant Returning Officer
(1)	(2)
Secretary, Rajasthan Legislative Assembly	(1) Deputy Secretary (Administration and House), Rajasthan Legislative Assembly (2) Assistant Secretary (General), Rajasthan Legislative Assembly

[F. No. 100/CS-Rj/1/2010 (2)]

By Order,

K. AJAY KUMAR, Secy.